



PMG Asturias Powder Metal S.A.U., Pol. Ind. Vega de Baiña s/n, 33682 Mieres-Spain

Delivery Note

Company
Magna PT Spa
Via dei Ciclamini 4
70026 Modugno

Delivery Note number 80578430
Delivery Note date 13/01/2025

180382534
501386 0992



Shipping address:

Company
Magna PT Spa
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO

Your Order-No. 550004627801
Customer No. 101132
Your VAT-No. IT04886850728
Our VAT-No. ESA33478983

KUEHNE+NAGEL s.r.l.

ACCETTAZIONE MERCE

Transport Details:

Shipping conditions: forwarding agent
Delivery conditions: FCA Mieres, Asturias
Unloading point: 14249
Forwarding agent: LKW WALTER INTERN TRANSPORG AG

Quantità dichiarata: 18480
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi: 22
Conformità alle schede d'imballo: SI NO
Data controllo: 20/01/25
Firma:

52246

Drawing Index "A" (Maturity F)

"The final holder of the packaging waste and used packaging must give it, in appropriate conditions of materials separation to an economic operator for its reuse or to an authorized packaging waste recycler or recover"

Item	Material No. / description	Customer Mat. No.	Batch	Boxes	Quantity	Units	Weight	Units
10	1000000415	0558724401						
	S6598 Synchronizer Hub 3/5 - HLD®							
	Your Order-No.: / Item:	550004627801	Total	880	18.480	PC	6.116,88	KG
	900001 1000000415	0558724401	6598866924	40	840	PC	278,04	KG
	900002 1000000415	0558724401	6598867024	40	840	PC	278,04	KG
	900003 1000000415	0558724401	6598869724	40	840	PC	278,04	KG
	900004 1000000415	0558724401	6598869824	40	840	PC	278,04	KG
	900005 1000000415	0558724401	6598869924	40	840	PC	278,04	KG
	900006 1000000415	0558724401	6598870024	40	840	PC	278,04	KG
	900007 1000000415	0558724401	6598870124	40	840	PC	278,04	KG
	900008 1000000415	0558724401	6598870224	40	840	PC	278,04	KG
	900009 1000000415	0558724401	6598870324	40	840	PC	278,04	KG
	900010 1000000415	0558724401	6598870424	40	840	PC	278,04	KG
	900011 1000000415	0558724401	6598870524	40	840	PC	278,04	KG
	900012 1000000415	0558724401	6598870624	40	840	PC	278,04	KG
	900013 1000000415	0558724401	6598870724	40	840	PC	278,04	KG
	900014 1000000415	0558724401	6598870824	40	840	PC	278,04	KG
	900015 1000000415	0558724401	6598870924	40	840	PC	278,04	KG
	900016 1000000415	0558724401	6598871024	40	840	PC	278,04	KG
	900017 1000000415	0558724401	6598871124	40	840	PC	278,04	KG
	900018 1000000415	0558724401	6598871225	40	840	PC	278,04	KG
	900019 1000000415	0558724401	6598872625	40	840	PC	278,04	KG
	900020 1000000415	0558724401	6598872725	40	840	PC	278,04	KG
	900021 1000000415	0558724401	6598872825	40	840	PC	278,04	KG
	900022 1000000415	0558724401	6598872925	40	840	PC	278,04	KG

PASSION DRIVES US



POWDER METAL GOLDSCHMIDT | PMG Asturias Powder Metal S.A.U | Pol. Ind. Vega de Baiña s/n | 33682 Mieres-Spain | +34 985 44 68 00 |

31_accounting@pmgsinter.com | pmgsinter.com

Managing Director: Antonio Agudín

Reg. Mercantil de Asturias, al Tomo 2016 | Folio 53, Hoja AS-15171, Inscrp. 1ª | VAT ID: ESA33478983 | BW BANK, GERMANY | SWIFT/BIC: SOLADEST600 |

IBAN: DE97 6005 0101 0002 8892 98



PMG Asturias Powder Metal S.A.U., Pol. Ind. Vega de Baiña s/n, 33682 Mieres-Spain

Delivery Note number: 80578430
Delivery Note date: 13/01/2025

Company
Magna PT Spa
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO

Packaging overview:

Identification	Designation	Customer Mat. No.	Weight	Volume	Quantity
3100000342	TBA520880 KLT		1.364,00 KG	0	880
3100000344	TBA520857 PALLET		550,00 KG	0	22
3100000343	TBA520892 COVER		134,20 KG	0	22
Net Weight:			6.116,88KG		924
Gross weight:			8.165,08KG		
Total volume:			0,00		

PASSION DRIVES US



POWDER METAL GOLDSCHMIDT | PMG Asturias Powder Metal S.A.U | Pol. Ind. Vega de Baiña s/n | 33682 Mieres-Spain | +34 985 44 68 00 |

31_accounting@pmgsinter.com | pmgsinter.com

Managing Director: Antonio Agudín

Reg. Mercantil de Asturias, al Tomo 2016 | Folio 53, Hoja AS-15171, Inscrip. 1ª | VAT ID: ESA33478983 | BW BANK, GERMANY | SWIFT/BIC: SOLADEST600 |

IBAN: DE97 6005 0101 0002 8892 98

<p>1 Remitente (nombre, domicilio, país) Expéditeur (nom, adresse, pays) Sender (name, address, country)</p> <p>PMG</p> <p>PMG Asturias Powder Metal, S.A.U. Pol. Ind. Vega de Baiña, s/r; E-33602 Mieres</p>		<p>CARTA DE PORTE INTERNACIONAL LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE</p> <p style="text-align: center;">CMR</p> <p>Este transporte queda sometido, no obstante toda cláusula contraria, al Convenio sobre el Contrato de Transporte Internacional de Mercaderías por Carretera (CMR)</p> <p>Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR)</p> <p>This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the international Carriage of goods by road (CMR)</p>	
<p>2 Consignatario (nombre, domicilio, país) Destinataire (nom, adresse, pays) Consignee (name, address, country)</p> <p>Magna PT spa V. del Cidamini 4 70076 Madugno</p>		<p>16 Porteador (nombre, domicilio, país) Transporteur (nom, adresse, pays) Carrier (name, address, country)</p> <p>TRANSPORTES</p> <p>José M^a del Caño Monedero N.I.F. 03.452.175 - J</p> <p>C/ Cabachuelas, 5 • 40119 VILLAVIEJA (Cantabria) Teléfonos 627 535412 - 983 836754</p>	
<p>3 Lugar de entrega de la mercancía (lugar, país) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays) Place of delivery of the goods (place, country)</p> <p>Italia</p>		<p>17 Porteadores sucesivos (nombre, domicilio, país) Transporteur successifs (nom, adresse, pays) Successive carriers (name, address, country)</p> <p>83030 PIETRADEFUSI (AV) Partita IVA 02-990 700 649 Inscr. ALBO AV6903459K</p> <p>5818 KCC QARJ 873</p>	
<p>4 Lugar y fecha de carga de la mercancía (lugar, país, fecha) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date) Place and date of taking over the goods (place, country, date)</p> <p>España (Asturias - Mieres)</p>		<p>18 Reservas y observaciones del porteador Réserves et observations du transporteur Carrier's reservations and observations</p> <p>FECHA DE CARGA DATE CHARGEMENT _____</p> <p>HORA DE ENTRADA HEURE ENTREE _____</p> <p>HORA DE SALIDA HEURE DE SORTIE _____</p> <p>FECHA DE DESCARGA DATE DECHARGEMENT _____</p> <p>HORA DE ENTRADA HEURE ENTREE _____</p> <p>HORA DE SALIDA HEURE DE SORTIE _____</p> <p>PORCENTAJE DE CARGA Taux de chargement</p> <p>25% <input type="checkbox"/> 50% <input type="checkbox"/> 75% <input type="checkbox"/> 90% <input type="checkbox"/> 100% <input type="checkbox"/></p>	
<p>5 Documentos anexos Documents annexés Documents attached</p>		<p>6 Marcas y números Marques et numéros Marks and nos</p> <p>7 Números de bultos Nombre de colis Number of packages</p> <p>8 Clase de embalaje Mode d'emballage Method of packing</p> <p>9 Naturaleza de la mercancía Nature de la marchandise Nature of the goods</p> <p>10 Nº estadístico Nº statistique Statistical number</p> <p>11 Peso bruto, kg. Poids brut, kg. Gross weight in kg.</p> <p>12 Volumen m³ Cubage m³ Volume in m³</p>	
<p>13 Instrucciones del remitente Instructions de l'expéditeur Sender's instructions</p>		<p>19 Estipulaciones particulares Conventions particulières Special agreements</p> <p>Transportes JOSÉ M^a DEL CAÑO MONEDERO no se hace responsable de la falta de bultos o deterioro de la mercancía, si la reclamación no viene acompañada de un Certificado del Responsable de averías.</p>	
<p>14 Forma de pago Prescriptions d'affranchissement Instructions as to payment for carriage</p> <p><input type="checkbox"/> Porte pagado / Franco / Carriage paid <input type="checkbox"/> Porte debido / Non franco / Carriage forward</p>		<p>20 A pagar por To be paid by</p> <p>Remitente Sender's</p> <p>Moneda Currency</p> <p>Consignatario Consignee</p> <p>Precio del transporte Carriage charges</p> <p>Descuentos Deductions</p> <p>Líquido / Balance</p> <p>Suplementos Supplem charges</p> <p>Gastos accesorios Other charges</p> <p>TOTAL</p>	
<p>21 Formalizado en Etablie à Etablissements</p> <p>Mieres a le on 13-01-20</p>		<p>15 Reembolso / Remboursement / Cash on delivery</p> <p>KUEHN + NAGEL s.r.l.</p>	
<p>22</p> <p>PMG</p> <p>PMG Asturias Powder Metal, S.A.U. Pol. Ind. Vega de Baiña, s/n, E-33602 Mieres</p> <p>Firma y sello del remitente Signature et timbre de l'expéditeur Signature and stamp of the sender</p>		<p>S.A. MA. TRASPORTI S.R.L.S. Via S. Sabino, 4 83030 PIETRADEFUSI (AV) Partita IVA 02-990 700 649 Inscr. ALBO AV6903459K</p> <p>Firma y sello del transportista Signature et timbre du transporteur Signature and stamp of the carrier</p> <p>José M^a del Caño Monedero</p> <p>20 GEN 2025</p> <p>Lugar / Lieu / Place</p> <p>"ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"</p> <p>Firma y sello del consignatario Signature et timbre du destinataire Signature and stamp of the consignee</p>	

Los recuadros y líneas gruesas deben ser rellenados por el porteador
 Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur
 The spaces framed with heavy lines must be filled in by the carrier

ambas inclusive y compris et including and
 1 - 15
 A rellenar bajo la responsabilidad del remitente
 A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur
 To be completed on the sender's responsibility

* En caso de mercancías peligrosas, indicar además de la certificación reglamentaria, en la última línea del recuadro, la clase, la cifra y en su caso, la letra
 * En cas de marchandises dangereuses, indiquer, outre la certification émanant de, à la dernière ligne du cadre, la classe, le chiffre et le cas échéant, la lettre
 * In case of dangerous goods mention besides the possible certification on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any